

í býin

Sandoy

Dansur á Sandi

Dansur
verður á Sandi
friggjakkvöldið og
leygarkvöldið
»REVIVAL«
spælir

Kostn. 70,- kr.

Virkið

Eysturoy

Vitja fólk?



Tín blómuhandil

Vágoy



Hotel VÁGAR
Tlf. 32955 Fax 32310

Mastovan er opin
allar dagar kl.
11.30-20.00

Dagsins rættur
og a la carte
fæst frá 11.30-14.00.
(Tó sunnudag frá
11.30-20.00).
Nátturði
og a la carte
fæst frá kl. 18.00-20.00.

Hotel Vágur

Streymoy

Cafe Kjallnes

Hugnaliga
Cafein
í Kollafirði

Opio:
mánad.-friggjad. 9-20
leygard. stongt
sunnud. 13-22

Cafe Kjallnes

410 Kollafjørður
Tlf. 21154

Kondittarið í miðbýnum

Frá 5. mai er
AFTUR OPÍÐ
SUNNUDAGAR
frá kl. 14.30-19.00



STÓRT FISKABORÐ

Fleiri enn 1000 gestir
hava roynt okkara
stóra fiskaborð.

Nú gevast seinastu
møguleikarnir
fyri summarið '95
hóskvöldið 31/8,
friggjakkvöldið 1/9
og leygarkvöldið 2/9
kl. 18.00-21.30
(Matkrain er ymsk, alt eftir
hvørji fiskadag vit hava)

Til dómis:

FORRÆTTIR
3 slag av sild
Karrysalat
Egg og røktur við kavari
Fiskakoka við nýktum laks
Gravhur laksur við sunupsdressing
Lakur við mynntraise
Kavi við karrydressing og ananas
Lakabólur
Skeljafarabland við safransdressing

HOVDSRÆTTIR
Botið karryfisksuppan
Laksur bakur í smørdeggi
Tunguflak florense
Smørsteikur havtakakjalkar
Kinnarkefubland
Steikt havtakaspori við bacon
Laksafrikadellur
Kikabur kavi við piment, fontal og ost
Kikabur saltnýggur við fiskur
Kikabur reyðbenka við seppas
Steiktur lakur við helum pipari
Fiskarulla við smør
Skeljafarabland við ananas og risi
Sóur Hvítmús og safransós
Eplir, Kikabur og steikt eplir

OMANA
Lesking heimagjort ostakoka
BERT 155
Borð
kann bileggjast
á tlf. 11270
Hótel
í Miðbýnum
Tlf. 11270

KAGGIN



Friggjakkvöldið &
leygarkvöldið
spælir
TWILIGHT
til dans

Kaggin ynskir øllum
eitt gott vikuskifti!



Í Kaggnum eru
Tvey Pool borð
og eitt Billard borð.

Hvønn friggjadag:
Gott 5'ara tilboð

Mat-seðilin

Hósdagin 8. aug.
Hosnarungi
v/ brúnari sós

Friggjadagin 9. aug.
Entrécote
v/ bernaisesós

Leygardagin 10. aug.
Rullusteik
v/ reyðkáli

Mánadagin 12. aug.
Kjøttfrikadellur
v/ brúnari sós

Týsdagin 13. aug.
Fiskabollar
v/ karry sós

Mikudagin 14. aug.
Karbonatir
v/ stúvningi

Kostnaður 25,- kr.

**Matstovan
í Hoyvík**

AUTO

- Dag sum nátt -
- skjótt og gott -

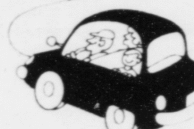
Skalt tú bil hýra
- so er tað 11234

AUTO

**BENZIN
DIESEL
KIOSK
- ALT DØGNÍÐ -**

**AUTO
11234**

Betri



at taka tað róluga
ff

Cafe Klótan



Opio er:

Mánadag - hósdag
20-24

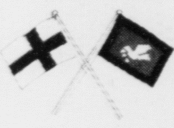
Friggjadag & leygardag
22-04

Sunnudag 20-24

Cafe Klótan

Sverrigsgøta 12
Tlf. 14624

Tórshavnar



Sjómansheim

Gastgarðshúsið í miðbýnum

Matstovan er opin:

Mánad.-friggjadag
07.00-10.00 11.30-21.30

Leygard.-sunnudag
08.00-10.00 11.30-21.30

* Rúsfriur hugni *

Altíð fjølbroytt og
forkunnug matskrá

A la Carte frá kl. 17.30-21.30

Lata eisini mat út av húsinum

Matstovan

»Atlantis«



Matstovan er opin

frá kl. 12.00-17.00
og aftur
frá kl. 18.00-24.00

Køkurin letur aftur
kl. 21.30

Eisini hava vit fjølbroytta
a la carte matskrá

Borð kann bileggjast
á tlf. 17500

Hotel Føroyar
Tlf. 17500

CAFÉ



8. og 9. august
Krog & Thomsen

- Livandi tónleikur
hvørt vikuskifti -

Klaksvíkar Klubbi



Leygarkvöldið
10. august
spælir
DRIV
til dans

Telefonvaranin gevur
nærri upplýsingar
Tlf. 57279

TILBOÐ

Weekend PIZZA

á kr. 30,-

SKÁIN N. Finsensgøta 20

PIZZA-VINIR

Hevur tú hug at fáa eina ella fleiri PIZZA inn á
gólvið, so ring tlf. 18866, og tú hevur PIZZA'ina
innan ein tíma.

Vit í PIZZARIA royna altíð at hava kostnaðin
so lágan sum møguligt, soleiðis at kundin bert
rindar 30 kr. fyri heimkoyringina. Hetta tilboð er
tó bert galdandi fyri viðskiftafólk í Tórshavn.

Vit vóna, at hetta tilboð kemur væl við.

PIZZARIA - Tlf. 18866

